

O Centro para a Investigação e Desenvolvimento em Comunicação, Multimédia e Linguagem (CML) desenvolve investigação específica em cinco áreas prioritárias:

1. Comunicação Técnica

- Linguística portuguesa descritiva
- Terminologia e ontologias
- Semântica cognitiva
- Retórica Visual
- Semiótica Visual
- Teoria da Argumentação
- Teoria da Comunicação

2. Ensino de Línguas

- Blended Learning e metodologias de aprendizagem
- Modelos de desenho educacional para o Ensino Superior

3. Interpretação

- Interpretação de Acompanhamento
- Interpretação de Conferência
- Interpretação Remota e de Teleconferência

4. Tradução e Localização

- Tradução Técnica e de Especialidade
- Tradução Jurídica

- Tradução Automática
- Tradução Assistida por Computador
- Localização
- Gestão de Projectos de Tradução

5. Tradução Audiovisual

- Dobragem e Legendagem
- Áudio-Descrição
- Estudos Fílmicos
- Dos vários projectos de investigação levados a cabo pelo CML destacam-se:

•DICMIL – Dicionário de Termos Militares do Exército (em parceria com o CINAMIL) A Áudio-Descrição: contributos para a acessibilidade Repositório audiovisual Integração de Recursos Educativos Multimédia

Estes projectos conduziram também à organização de eventos como:

1.

1. Oficina de Tradução, OT: evento bienal que ocorre no ISCAP desde 2003, promovendo a reflexão, estudo e formação da actividade tradutiva em ambiente multimédia. <http://ot2009.wordpress.com/oficinatraducao/>

2. JOININ: Jornadas Internacionais de Interpretação do ISCAP/IPP, evento bienal que tem como propósito reunir investigadores, formadores, intérpretes e profissionais portugueses e estrangeiros, de modo a apresentar e trocar pontos de vista, experiências e conhecimento na área da Interpretação. <http://joinin2010.wordpress.com/>